

L'Abéille de la Nouvelle-Orléans

JOURNAL QUOTIDIEN

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., Limited

HUGUES J. DE LA VERGNE

PRESIDENT ET DIRECTEUR

GEO. P. KAUFMANN

Vice-Président

Phone Main 3487

Bureaux: 520 rue Conti, entre Dé-
catur et Chartres.

Entered to the second class of mail matter, at
the postoffice at New Orleans, La., under
Act of March 3, 1879.

L'Abéille est en vente au kiosque de jour-
naux du "Times Square Building", à New-
York.

Pour les petites annonces de demandes,
crédits, locations, etc., qui se soldent au prix
d'un cent de sous la ligne, voir une autre page
du journal.

Prix de l'abonnement

EDITION QUOTIDIENNE.

Table with 2 columns: Duration (Un an, Six mois, Trois mois, Un mois, Une semaine) and Price (For the States, For the Foreign).

Prix de l'abonnement

EDITION HEBDOMADAIRE.

Table with 2 columns: Duration (Un an, Six mois, Trois mois) and Price (For the States, For the Foreign).

Prix de l'abonnement

EDITION DU DIMANCHE.

Table with 2 columns: Duration (Un an, Six mois, Trois mois) and Price (For the States, For the Foreign).

Chronique
de la Ville
Bureau de l'Etat Civil

Naissances.

M. John Bernas, Jr., une fille.
Mme Thomas Owen, un garçon.
Mme Joseph Paquetier, un garçon.
Mme Edw. Machado, un garçon.
Mme John Murphy, un garçon.
Mme Theophile Ammon, un garçon.
Mme Frédéric Steiner, un garçon.
Mme Walter Straub, un garçon.

Mariages.

Anthony Bonomo et Mlle Lena Foto.
John Welling et Mlle Sophie Ambrin.
George Christie et Mlle Bertha Skimire.
Albert Ahten et Mlle Laura Murray.
William Rogers et Mlle Annie Broune.
Adolph Hicks et Mlle Anna Schaaf.
Eugene Lacey et Mlle Anita Friedman.

Décès.

Emile Boulet, 803 Champs-Elysées, 31 ans.
Mme (Veuve) Catherine Brady, 76 ans.
Arthur Brewer, 1210 Art, 25 ans.
Wm. Kelly, Hôpital de la Charité, 62 ans.
Albert Freedman, Hôpital de la Charité, 61 ans.
Emile Johnson, 512 S. Roman, 61 ans.

Pompier Blessé.

Un incendie a causé des dommages légers hier matin, à la "Louisiana Manufacturing and Cooperage Company," coin St. Louis près de Rocheblave. Le pompier Sidney Garaudy, de la compagnie No. 21, a été blessé à la tête par le bout métallique d'un tuyau. Ses blessures ne sont pas graves. Les pertes se montent à 100 dollars.

Mort d'un Chemineau.

Parmi des débris près du Southern Yacht Club, M. Charles Dominick, assistant surintendant du Parc West End, a trouvé hier matin à 9 heures, le corps de Andy Hynes, 60 ans, de West End. Hynes faisait des travaux à la tâche à West End, depuis plusieurs années.

Décès de M. G. W. Kleinpeter.

George W. Kleinpeter, contremaître de la compagnie de pompiers No. 3, de Jefferson, un des jeunes gens les plus connus de Gretna, est mort après une maladie de plusieurs semaines. Il était âgé de 26 ans, et ne à Gretna. M. Kleinpeter laisse une épouse, née Mlle Harriet Kurtz, un fils, sa mère, deux frères et deux sœurs. M. Kleinpeter appartenait à plusieurs sociétés de Gretna. Ses funérailles auront lieu aujourd'hui, à deux heures de l'après-midi.

Blessures Multiples.

Sylvester Sinigal, coureur, 38 ans, est tombé du toit de la maison de Martin W. Wisdom, 1733 Calhoun, d'une hauteur de 20 pieds sur la cheville fracturée, et a été blessé à la tête, au côté et à l'épaule. Il a été ramené dans un état critique à l'hôpital de la Charité.

IMMENSE ELEVATEUR
DE GRAINS

Pose du premier pilonis par le président de la Chambre de Commerce.

M. Jeff D. Hardin, président de la Chambre de Commerce, de la Nouvelle-Orléans, en présence des membres, a enfoncé hier à 11 heures du matin, le premier pilonis sur le site de l'élevateur de grains, au pied de la rue Bellechasse. Cette cérémonie a de l'importance, parce que la construction de cet élevateur aidera matériellement à donner de grandes facilités à notre port pour l'exportation des grains. L'élevateur des grains coûtera plus d'un million de dollars, et aura une contenance d'un million de boisseaux par jour. Parmi ceux qui assistaient à la cérémonie nous citons: H. S. Herring, Thomas Cunningham, Ernest M. Loeb, W. L. Richeson, Joseph McClosky, et autres personnes intéressées.

Domages au Cabildo.

Le Cabildo et l'édifice de l'Histoire Naturelle, sous le contrôle du Musée d'Etat, ont été endommagés par l'ouragan, pour un montant de 6,000 dollars. T. P. Thompson, président du conseil d'administration, a annoncé hier, que des mesures seraient prises immédiatement pour faire les réparations nécessaires. Le conseil s'assemblera mardi prochain, à 3 heures et demie.

Contre la surcharge.

Les membres du "Contractors and Dealers' Exchange," se réuniront lundi soir, à 8 heures, afin d'adopter des mesures pour protéger le public contre les entrepreneurs de construction irresponsables, qui demandent des prix exorbitants pour réparer les dégâts causés par l'ouragan aux bâtisses de la Nouvelle-Orléans. Les propriétaires d'immeubles, sont priés de prendre part à la réunion, qui aura lieu au siège social de la société, coin des rues Perdido et Carroll.

Présence d'esprit lui sauve la vie.

John P. Bernard, mécanicien de la chaloupe "Beauty," a réchappé à la mort, en se jetant dans le fleuve, lorsque le réservoir contenant de la gazoline a fait explosion. Au moment de l'accident la chaloupe Beauty était amarrée à une péniche de la Standard Oil Company, près de Chalmette. La chaloupe, évaluée à 3,500 dollars, a été totalement détruite par les flammes.

UN EMPRUNT MUNICIPAL.

Financiers locaux offrent de prêter \$500,000.

Le maire Behrman n'aura pas de difficulté à négocier l'emprunt de 500,000 dollars autorisé par le conseil de ville, afin de faire réparer les dégâts causés par l'ouragan aux édifices publics. Le maire a reçu plusieurs offres, et entre autres une de Hugh McCloskey, président de la "American Cities Company", offrant de prêter 100,000 dollars, pourvue que d'autres financiers de la Nouvelle-Orléans fournissent le solde de 400,000 dollars. Cette proposition sera soumise à la prochaine réunion du conseil de ville, en attendant la réponse d'une firme de New-York, à laquelle le maire a fait une demande d'emprunt.

Le Troisième Ordre de St-François.

Un prêtre franciscain de St-Louis est attendu à la Nouvelle-Orléans pour établir le Troisième Ordre de St-François. Il fera des retraites pour les sœurs de Ste-Clair, et une retraite à l'église Ste-Thérèse pour les membres de l'ordre, et les personnes désireuses de s'enrôler. Les exercices auront lieu les 14, 15 et 16 octobre.

Bijoux Volés.

Des cambrioleurs se sont introduits dans la demeure de A. L. Rice, 1530 Alme, en brisant un fenètre, et se sont accaparés de bijoux évalués à 500 dollars, qui se trouvaient dans une armoire, à 7 heures hier soir.

L'Illumination des Rues.

Comme l'avait promis la "Railway & Light Company," les globes électriques illumineront les rues de la partie commerciale de la ville, hier soir. Bienôt les districts du haut et du bas, seront illuminés. La compagnie ne néglige rien, pour accomplir les travaux dans le plus bref délai possible.

Cheval noyé dans le nouveau Bassin.

Un cheval attelé à un buggy, dans lequel étaient Bertrand Leake, voyageur de commerce, et Daniel Mendel, 15 ans, s'est emballé à l'intersection Eagle et la route quillée du Nouveau Bassin, et s'est précipité dans le Bassin, avec la voiture. Le cheval a été évalué à 200 dollars s'est noyé. Leake et Mendel, ont réussi à gagner la rive opposée. Leake a été blessé au nez.

A travers la ville

Menus faits — Incidents — Accidents — Les événements du jour.

Au cours d'une rixe entre un blanc nommé Jacob Winstein et Joseph Victor, nègre, hier soir, coin Général Ogden et Oak, Winstein reçut un coup de couteau au côté gauche, et fut transporté à l'hôpital de la Charité. Le nègre prit la fuite.

En réparant un vasistas, hier, à la nouvelle bâtisse de la maison de cour, coin St. Louis et Chartres, Joseph Olsen, 48 ans, est tombé sur le plancher, et s'est contusionné à la poitrine.

Geo. Chevin et Thomas Milder, nègres, ont été mis en état d'arrestation, hier, au moment où ils chargeaient 400 livres de pièces de cuivre, dans un camion.

Abe Bedsoe, coureur, voleur notoire, a été écondu hier. Bedsoe avait été condamné à trois ans de pénitencier, il y a quatre ans, pour avoir assailli et dévalisé le conducteur d'un tramway de la ligne Blue-Line.

Quatre jeunes gens, Edward Kenney, Joe Schuer, O. Bazile, Edwin Christie ont été arrêtés coin Deuxième et Dryades, sous l'inculpation d'avoir volé des tuiles.

Frank S. Miller, fugitif de la Justice, de Trenton, N. J., a été arrêté hier soir, coin Gravier et St. Charles. Il est accusé d'avoir obtenu de l'argent sous de faux prétextes.

Deux noirs, Felix Jackson et Willie Dupré, ont été arrêtés, au moment où ils vendaient un lot de pièces de cuire, à l'intersection Galliope et Perret, au marchand d'occasion A. Rosen.

Un incendie a causé des pertes de 90 dollars au cottage 1440 Valmont, occupé par James Holmes. Un fourneau à pétrole a fait explosion dans la salle de bain.

AU BENEFICE DES SINISTRES.

Grande fête organisée par les dames de la haute société.

Un groupe de dames éminentes se sont réunies à la demeure de Mme Joseph Haspel, No. 7217 avenue St. Charles, et ont décidé de donner une fête au "gold room," de l'Hôtel Grunwald, le 22 octobre, au bénéfice des victimes de l'ouragan, du bas de la côte. Les comités suivants ont été nommés:

Comité exécutif: Mme Joseph Haspel, Mme J. B. Fastelting, Mme Simon Leopold, Mme René Clerc, Mlle Florence Dymond, Mlle Marion Leopold.

Comité de la fête: Mme John Dymond, Jr., Mme Stanley Arthur, Mmes L. E. Bentley, Jeanne Castellanos, Homer Dupuy, Nathan Eiseman, Albert Godehaux, Louis Hansmann, Paul Jahneke, Victor Leovey, Edwin Marks, J. C. Markstein, Mlle Lottie Mitchell, Mmes P. Albert Moore, Tinette Lichtenstein Moses, Alden McClellan, Abe Nelken, Benjamin Ory, Nathan Pfeifer, Lamar C. Quintero, William Robelott, Miles Mary et Addie Spencer, Mme Leon Simon.

Comité des billets: Mme Arthur Kaufman, Mme Homer Dupuy, Mme Nathan Eiseman.

Comité de service et d'hospitalité: Mme Albert Godehaux, présidente.

Comité des dons: Mlle Marion Leopold, Mme Léon Simon, Mme Edwin Marks.

Comité de publicité: Mme Tinette Lichtenstein Moses, Mme L. E. Bentley, Mlle Florence Dymond, Mme Benjamin Ory.

Comité des prix: Mmes Louis Hansmann, Nathan Pfeifer.

Vêtements pour les indigents.

Les commerçants de la rue des Remparts ont fait une distribution de vêtements évalués à 200 dollars, hier matin, aux victimes de l'ouragan. A la requête du surintendant Reynolds, le détective Holyland s'est chargé de faire distribuer ces dons parmi les victimes.

UNE ESCOUADE D'ELITE.

Les policiers géants qui accompagneront le Maire.

UNE ESCOUADE D'ELITE.

La fine fleur de la police a été choisie comme garde d'honneur, pour accompagner le maire Behrman et autres personnalités de la ville, à la foire qui aura lieu à Donaldsonville mercredi prochain. L'escouade est composée de trente-un hommes au-dessus de 6 pieds de taille, et pesant plus de 200 livres, comme suit: Officier instructeur, Dimitry, 245 livres; sergent Peterson, 225; caporal Hadley, 236; et les agents de police Couliton, Coman, Majeste, George Schmidt, H. R. Wilson, W. L. Burns, Valentine, Alvin Johnson, Lampard, John D. Roach, Joseph Roach, Ed. Hamilton, Hemard, Rankin, Adolph Anderson, George Cassien, Horton, Fred Edler, Padin, Albert Baker, Henry Clark, George Hanley, C. Bouchon, Joseph Bonnard, Biersoll, John Bernard, Frank J. Novel et Ray Jacobs.

DEPECHEDES VILLES D'EUROPE

Suite de la 1ère page.

de continuer leur expédition dans les Balkans.

Depêche Spéciale à l'Abéille. Vienne, via Londres, 9 octobre. — Le rapport du ministère de la guerre dit: Théâtre russe: L'ennemi a attaqué sur tout le front de Galicie et de Volhynie avec de forts contingents et avec des munitions en abondance, mais ses attaques furent sans succès.

Sur la frontière de Bessarabie sur les hauteurs au nord du Dniester et sur la Stripa les assauts russes furent déclinés avant d'atteindre nos défenses.

Au nord-est de Tarnopol les Russes pénétrèrent nos positions mais ils en furent délogés ce matin par les renforts austro-allemands. Il en fut de même des attaques ennemies contre le village de Sapinow; la position changea plusieurs fois de mains mais finalement resta en notre possession.

Au sud d'Owika nous avons repoussé des forces ennemies supérieures dans un combat à la baïonnette.

La bataille est très vive au sud d'Aliska. Notre centre a fait des progrès au nord et au sud de Kolki.

Le total des prisonniers russes du 6 au 7 octobre monte à 4000 hommes.

Sur le front italien: Hier les Italiens ont tenté une attaque contre le plateau de Vilgereuth; ils ont été repoussés avec d'énormes pertes. Le combat s'accrut de plus en plus au nord-est du mont Maronia. Ici les bataillons ennemis marchant en colonnes serrées détruisant nos défenses, mais ils furent déclinés dans un combat à l'arme blanche.

LOUISIANE ET MISSISSIPPI

Suite de la 1ère page.

Au nord du secteur de Doberno les attaques ennemies ont été repoussées. Sur le front serbe: Le passage de la Drina, de la Save et du Danube par les troupes austro-allemandes continue. Les efforts des Serbes pour arrêter ou frustrer nos opérations ont été partout sans succès.

LOUISIANE ET MISSISSIPPI

Suite de la 1ère page.

Greenwood, 9 octobre. — T. L. McRae, planteur et avocat très considéré résidant à Gulfport a disparu depuis mardi dernier et l'on croit qu'il a été victime d'un guet apens. Il avait en sa possession une forte somme d'argent.

Meridian, 9 octobre. — Edward McGrew, âgé de dix-neuf ans a été arrêté pour avoir forgé la signature de son père et d'avoir négocié de faux chèques.

Une Grave Affaire.

Bordeaux. — Une importante arrestation a eu lieu récemment: celle du capitaine d'un petit navire qui faisait le service d'été dans le Golfe de Gascogne et qui a son port d'attache à Arcaehon; entraîné par l'appât du gain, ce capitaine avait accepté les offres des Allemands et s'était assuré la complicité des hommes de l'équipage. Depuis quelque temps, le petit navire venait à la pointe de Blaye prendre de la benzine distillée par un industriel affilié; cet industriel est également arrêté et transportait sa cargaison en mer et ravitaillait un sous-marin allemand qui se trouvait dans les parages de la Gironde.

Déclarations des Tranchées.

Un rédacteur de la "Gazette de Lorraine" a pu visiter les tranchées françaises en face d'Alkirch. Il s'est entretenu avec de nombreux troupiers français et il rapporte ainsi la conversation d'un des poilus récemment légèrement blessé:

"C'est d'ailleurs bien facile d'être blessé de cette façon. Etant à très peu de distance les uns des autres, aussi bien en Alsace que par tout ailleurs, nous avons été obligés de creuser des tranchées et d'y installer des créneaux. Mais, aussitôt ces ouvertures installées les Boches ont fait de même et mieux encore. Ils ont des fusils sur tripied, fusils que vous pouvez monter ou descendre au moyen d'une vis semblable à celle d'un grand télescope. Une fois le fusil daplomb il ne bouge plus. Alors, il suffit de presser sur la détente pour que le projectile entre exactement et sans difficulté dans nos créneaux. C'est ainsi, d'ailleurs, qu'au moment où j'allais tirer une balle m'échappa la joue droite et m'ouvrit le pous de la main droite. Voyez les cicatrices. Le général Mangny ont encore une fière chance de ne pas se trouver au milieu."



MME PATRICK CAMPBELL AU TULANE LUNDI SOIR.

THEATRES

TULANE.

Mme Patrick Campbell, la célèbre actrice anglaise paraitra pour la première fois sur la scène à la Nouvelle-Orléans pendant la semaine prochaine au théâtre Tulane, commençant lundi soir (demain). Elle tiendra le premier rôle dans la scintillante comédie "Pygmalion" de Bernard Shaw. Cette pièce sera représentée lundi, mardi, mercredi, jeudi et samedi soirs, et aux matinées de mercredi et samedi. Vendredi soir et à une matinée spéciale, Mme Campbell jouera son meilleur rôle, "Paula Tanqueray" dans la pièce tragique "The Second Mrs. Tanqueray."

CRESCENT.

Les "Baldwin Players" qui ont fourni un stage de cinq semaines au théâtre Crescent donneront leurs représentations d'adieu pendant la semaine finissant samedi le 17 octobre. Il y aura une matinée aujourd'hui et une représentation ce soir et des matinées mardi, jeudi et samedi. La pièce choisie en cette occasion est intitulée "One Day", la continuation du drame sensationnel "Three Weeks", qui a causé tant de controverses parmi les habitués des théâtres.

L'ABEILLE de la Nouvelle-Orléans

sert des abonnements au prix de 65 sous par mois, de nos bureaux, ou 15 sous par semaine pris au porteur. ETES-VOUS ABONNE?



LEW DOCKSTADER, A L'ORPHEUM.